

CERTIFICADO DE GARANTIA

GARANTIA
A garantia dos produtos fabricados pela Caemmun Móvelaria, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26, II, o qual prevê a garantia legal de 90 (noventa) dias.

CUIDADOS ESPECIAIS
- Leia com atenção as instruções do manual de montagem que acompanha o produto.
- Evitar umidade excessiva e exposição prolongada à luz solar.
- Para limpeza usar pano limpo e úmido, não devendo utilizar produtos de limpeza.

EXCLUSÃO DA GARANTIA LEGAL
- A falta de observância das instruções contidas no Manual de Montagem, que eventualmente poderá causar danos à mercadoria, tais como, adequação do local para instalação do produto, uso correto dos parafusos e demais componentes, nivelamento, correta distribuição dos objetos no produto (conforme peso / tamanho indicado no manual), dentre outros, bem como transporte inadequado tanto pela Loja, como pelo consumidor.
- Defeitos ou danos causados em qualquer componente do produto pela utilização inadequada ou provocado por acidentes, negligência, má condições estruturais da residência, tempo de uso, caso fortuito ou força maior (por exemplo umidade, infiltrações, mofo, cupim, raios maresia, chuvas, etc.).

LEGAL GUARANTEE CERTIFICATE

GUARANTEE
The guarantee of the products manufactured by Caemmun Furniture includes occasional manufacturing defects within the period established by the Código de Defesa do Consumidor (Consumer Protection Laws), in its article 26, II, which provides 90 (ninety) days legal guarantee.

SPECIAL CARES
- Read carefully the instructions in the Assembly Instruction that follows the product.
- For cleaning use a clean and damp cloth. Do not use cleaning products.
- Avoid excessive moisture and extreme sun exposition.

EXCLUSION OF LEGAL GUARANTEE
- Lack of accomplishment with the instructions enclosed in the Assembly Instruction, which eventually may cause damage to the goods such as unsuitability of the site for product installation, incorrect use of screws and other components, unevenness, improper distribution of objects in the product (as weight / size indicated in the Assembly Instruction), among others, as well as inadequate transportation either by the store or the consumer.
- Defects or damage in any product component caused by improper use or accident, negligence, poor structural conditions of residence, time of use, unforeseeable circumstances or force majeure (humidity, leaks, mold, termites, rays, salt air, rain, etc.).

CERTIFICADO DE GARANTIA LEGAL

GARANTÍA
La garantía de los productos fabricados por Caemmun Mueblería abarca eventuales defectos/vicios de fabricación, en el plazo establecido por el Código de Defensa del Consumidor (Código de Defensa del Consumidor), en su artículo 26, II, lo cual prevé la garantía legal de 90 (noventa) días.

CUIDADOS ESPECIALES
- Lea con atención las instrucciones del Manual de Armado que acompaña el producto.
- Para limpieza usar paño limpio y húmedo, no debiendo utilizarse productos de limpieza.
- Evitar humedad excesiva y exposición prolongada a la luz solar.

EXCLUSIÓN DE LA GARANTÍA LEGAL
- La falta de observancia de las instrucciones contenidas en el Manual de Armado, que eventualmente podrá causar daños a la mercadería, tales como, adecuación del local para instalación del producto, uso correcto de los tornillos y demás componentes, nivelación, correcta distribución de los objetos en el producto (de acuerdo al peso/talla indicados en el manual), entre otros, bien como transporte inadecuado tanto por la tienda como por el consumidor.
- Defectos o daños causados en cualquier componente del producto por la utilización inadecuada o provocado por accidentes, negligencia, malas condiciones estructurales de la residencia, tiempo de uso, caso fortuito o fuerza mayor (por ejemplo humedad, infiltraciones, mofo, termitas, rayos, olor de mar, mareas, etc.).

CERTIFICAT DE GARANTIE

GARANTIE
La garantie des produits fabriqués par Caemmun Móvelaria couvre défauts/vices de fabrication dans le délai prescrit par le Code de Défense du Consommateur, article 26, II, de 90 jours.

ATTENTION
- Lisez attentivement les instructions du manuel de montage fourni.
- Évitez l'humidité excessive et la exposition prolongée à la lumière du soleil.
- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon humide. Évitez l'utilisation de produits de nettoyage.

EXCLUSION DE GARANTIE
- Ne pas suivre les instructions de ce manuel de montage, qui peut éventuellement endommager les marchandises, telles que le choix d'un lieu adéquat pour l'installation, la correcte utilisation des vis et des autres éléments, nivellement, répartition des objets sur le meuble (en fonction du poids et dimension indiqués dans le manuel), entre autres, ainsi que le transport inapproprié, soit par le magasin ou par le consommateur.
- Défauts ou dommages à tout composant résultant d'une utilisation incorrecte ou en cas d'accident, négligence, mauvaises conditions structurales de la maison, temps d'utilisation, cas fortuit ou force majeure (par exemple, l'humidité, les infiltrations, la moisissure, les termites, le rayon, l'air de la mer, la pluie, etc.).

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma instalação correta do produto;
Caso a instalação não esteja correta há risco de queda assim como de outros danos;

1. A instalação deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;
2. Não instalar em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;
3. Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;
4. Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;
5. Os parafusos devem ser apertados periodicamente;
6. Evitar batidas e contatos com objetos cortantes;
7. Todos os pesos máximos indicados no manual devem ser respeitados.

SAFETY INSTRUCTION

It is mandatory to follow the procedures described below to install the product properly;
If the installation is not correct there is a risk of falling as well as other damages;

1. This product must be installed by a qualified professional;
2. Do not install it in areas that may be damp, contain infiltrations or are exposed to any product that endangers their endurance;
3. In order to install the product in must be used only the accessories that follow it adequately as showed in the instruction manual;
4. Read and follow all instructions carefully before starting installation;
5. The screws must be tightened periodically;
6. Avoid bumps and contact with sharp objects;
7. All maximum weights indicated in the instructions must be respected.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Es obligatorio seguir los procedimientos abajo para instalar el producto correctamente;
Caso la instalación no este correcta hay riesgo de caerse el producto, así como otros daños;

1. El producto debe ser instalado por un profesional calificado;
2. No instalar en superficies que puedan estar húmedas, contener infiltraciones o que estén expuestas a cualquier producto que comprometer su resistencia;
3. Para la instalación del producto deben ser usados apenas los accesorios que lo acompañan de manera adecuada como indica el manual;
4. Leer y observar atentamente toda la instrucción antes de iniciar el armado;
5. Los tornillos deben ser apretados periódicamente;
6. Evitar choques y contato con objetos cortantes;
7. Todos los pesos máximos indicados em el manual deben ser respetados.

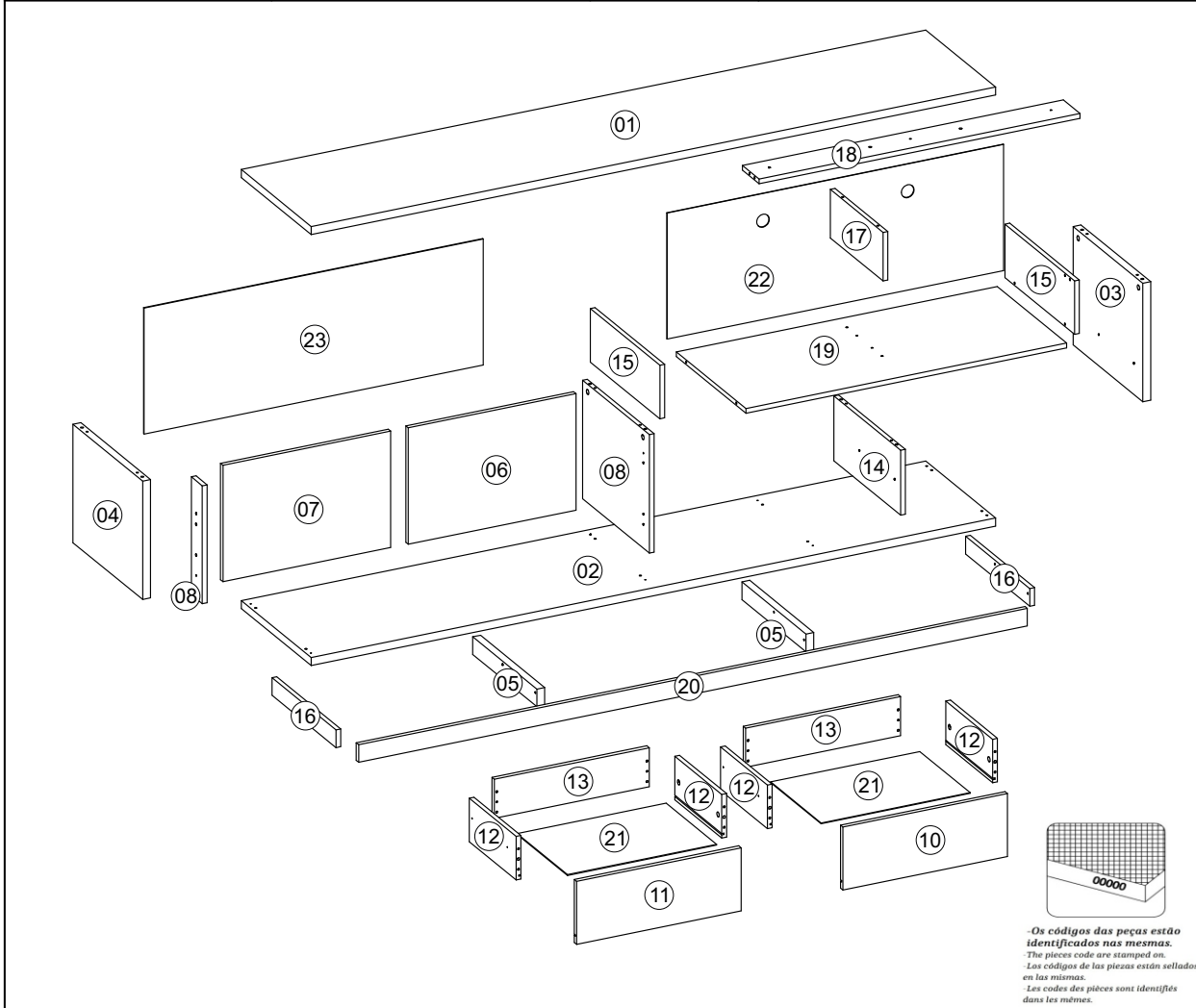
CONSIGNES DE SECURITÉ

Respectez impérativement les procédures ci-dessus pour une correcte installation du produit;
Si l'installation n'a pas été effectuée correctement il existe un risque de chute et bien d'autres dommages;

1. L'installation du Produit doit être effectuée par un installateur qualifié;
2. Ne pas installer sur une surface humide, avec des infiltrations, ou exposée à n'importe quel agent qui pourrait compromettre la résistance;
3. Pour l'installation du meuble nous leurs recommandons d'utiliser seulement les accessoires d'origine de la marque, selon les indications du manuel;
4. Lisez et observez attentivement les notices d'installation avant commencer le montage;
5. Les vis doivent être vérifiés régulièrement;
6. Il faut éviter les coups e contacts avec des objets coupants;
7. Respectez les quantités maximales indiquées dans le mode d'emploi.

Relação de Ferramentas e Acessórios | Tools and Accessories List | Relacion de Herramientas y Accesorios | Liste d'Outils et d'Accessoires

2 Volume / 2 Box 2 Caja / 2 Boîte	Ferramentas / Tools Herramientas / Outils	2 Pessoa / 2 People 2 Personas / 2 Personnes	CÓDIGO DE PEÇA CODE OF THE PIECE / CÓDIGO DE LA PIEZA / CODE DE LA PIÈCE
			OBS: Seguir a sequência de montagem localizada nos números circulados. OBS: Follow assembly sequence located on the numbers. OBS: Seguir la secuencia de ensamble ubicada abajo en los números. OBS: Suivre la séquence de montage dans l'ordre indiqué per les numéros.
Ferramentas não incluídas / Tools not included Herramientas no incluidas / Les outils ne sont pas compris dans la livraison.			



Relação de Peças / Piece List / Relación Piezas / Liste de Pièces

SEQ	CÓDIGO	DESCRIÇÃO	MEDIDAS	MATERIAL	QTD	VOL
01	6000200436	Tampo	2180x445x25	MDP	01	2/2
02	6000300423	Base	2180x445x25	MDP	01	2/2
03	6000500891	Lateral Dir	444x370x25	MDP	01	1/2
04	6000500892	Lateral Esq	444x370x25	MDP	01	1/2
05	6000900265	Rodapé Int	408x55x25	MDP	02	1/2
06	6000700411	Porta Dir	534x364x15	MDP	01	1/2
07	6000700412	Porta Esq	534x364x15	MDP	01	1/2
08	6001300038	Pinase	368x70x15	MDP	01	1/2
09	6000400482	Divisória Cen	425x370x15	MDP	01	1/2
10	6001700129	Frente de Gav Dir	524x197x15	MDP	01	1/2
11	6001700130	Frente de Gav Esq	524x197x15	MDP	01	1/2
12	6001800092	Lateral Gaveta	299x136x15	MDP	04	1/2
13	6001900112	Cta Fundo de Gav	494x122x15	MDP	02	1/2
14	6000400483	Divisória Direita	425x203x15	MDP	01	1/2
15	6000500899	Lateral Nicho	443x167x15	MDP	02	1/2
16	6000900259	Rodapé Lateral	408x55x15	MDP	02	1/2
17	6000400484	Divisória Superior	336x152x15	MDP	01	1/2
18	6000600331	Vista Sup Nicho	1022x106x15	MDP	01	1/2
19	6000800455	Prateleira Fixa	1022x442x15	MDP	01	1/2
20	6000900258	Rodape Frontal	2130x55x15	MDP	01	2/2
21	3001000560	Fundo Gaveta	475x321x3	HDF	02	2/2
22	3001000558	Fundo Direito	1071x394x3	HDF	01	2/2
23	3001000559	Fundo Esquerdo	1080x394x3	HDF	01	2/2

*- Os códigos das peças estão identificados nas mesmas.
- The pieces code are stamped on.
- Los códigos de las piezas están señalados en las mismas.
- Les codes des pièces sont identifiés dans les mêmes.*

Informações Técnicas | Technical Information | Informacion Tecnica | Informations Techniques

Aspecto Final
Final Aspecto / Aspect final

Imagem Ilustrativa do produto.
Illustrative image of the product. / Image illustrative du produit.

Medidas Internas
Internal Measures
Las Medidas Internas
Mesures internes

Pesos e Medida Final
Weights and Measures
Pesos y Medidas

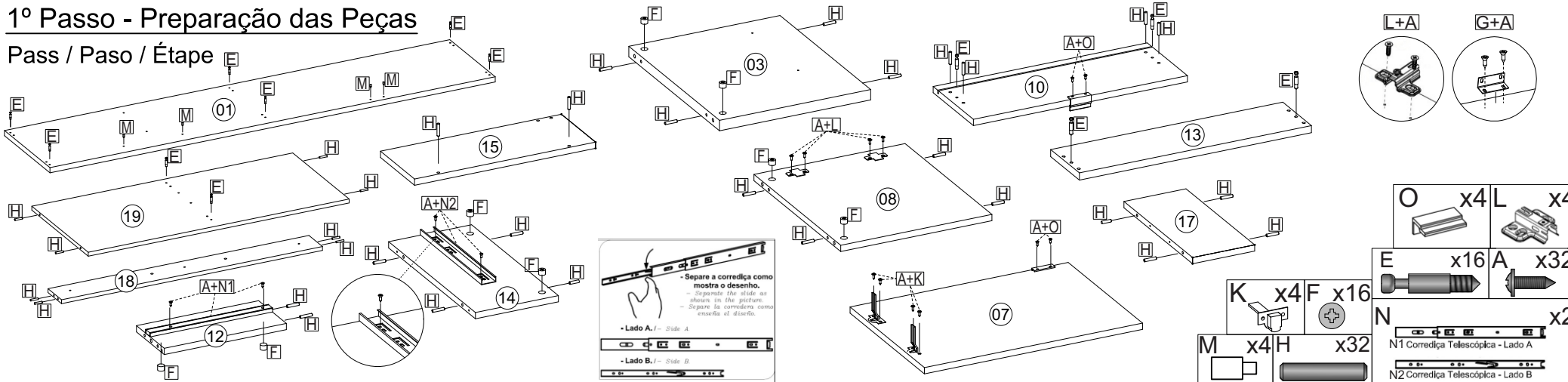
ACESSÓRIOS | ACCESSORIES | ACCESORIOS

A x108 PARAFUSO 3,5x14 SCREW 3.5x14	B x10 PARAFUSO 3,5X50 SCREW 3.5X50	C x7 PARAFUSO 3,5X25 SCREW 3.5X25	D x66 PREGO 10x10 NAIL	E x16 PARAFUSO MINIFIX	F x16 TAMBOR CAM LOCK	G x11 CANTONEIRA	H x46 CAVILHA 6X30 WOOD DOWEL 6X30	I x8 RODIZIO	J x16 TAPA FURO	K x4 DOBRADIÇA	L x4 CALÇO	M x6 PINO PLÁSTICO 8x5,5mm
N x2 N1 Corrediça Telescópica - Lado A N2 Corrediça Telescópica - Lado B CORREDIÇA TELESCÓPICA 300mm		O x4 PUXADOR 50mm										

Início da Montagem | Assembly Start | Inicio del Ensamble | Début du Montage

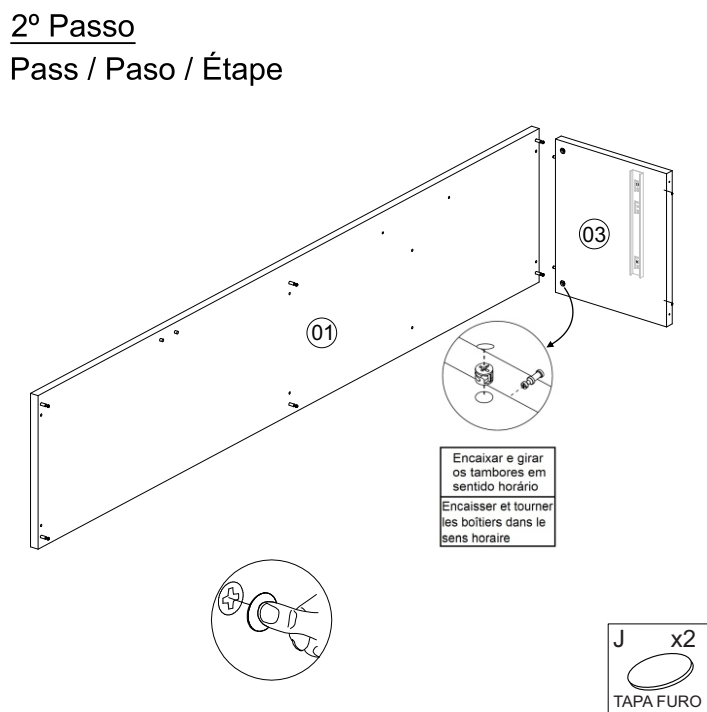
1º Passo - Preparação das Peças

Pass / Paso / Étape



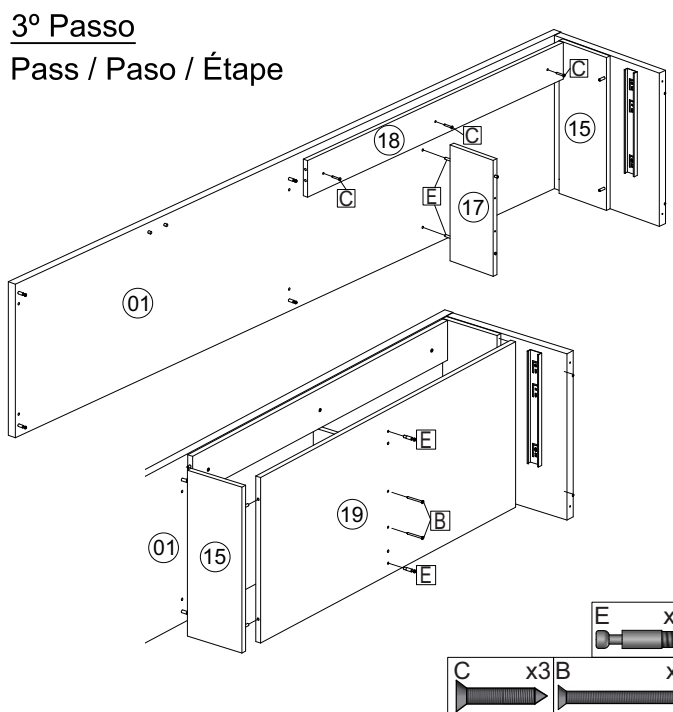
2º Passo

Pass / Paso / Étape



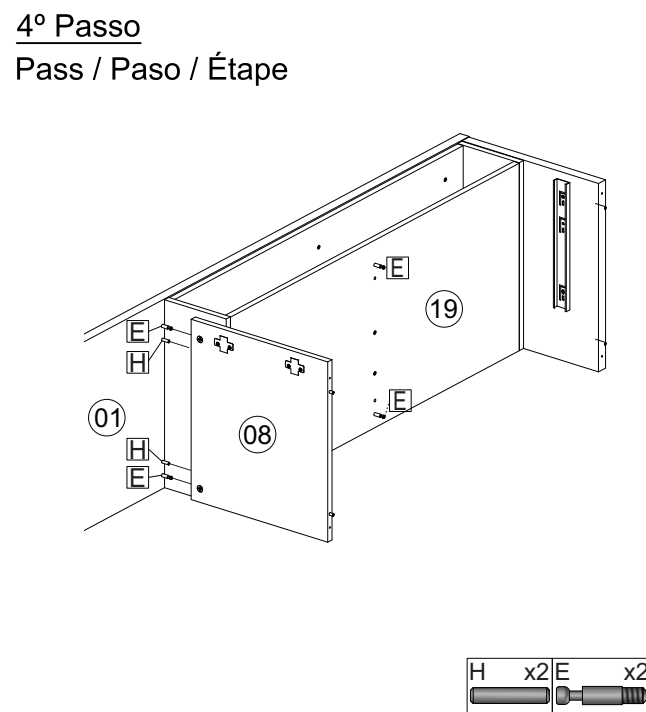
3º Passo

Pass / Paso / Étape



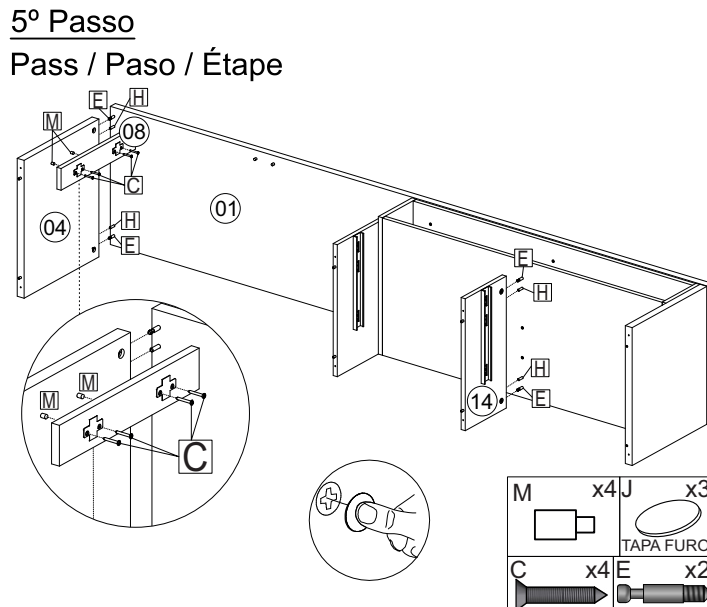
4º Passo

Pass / Paso / Étape



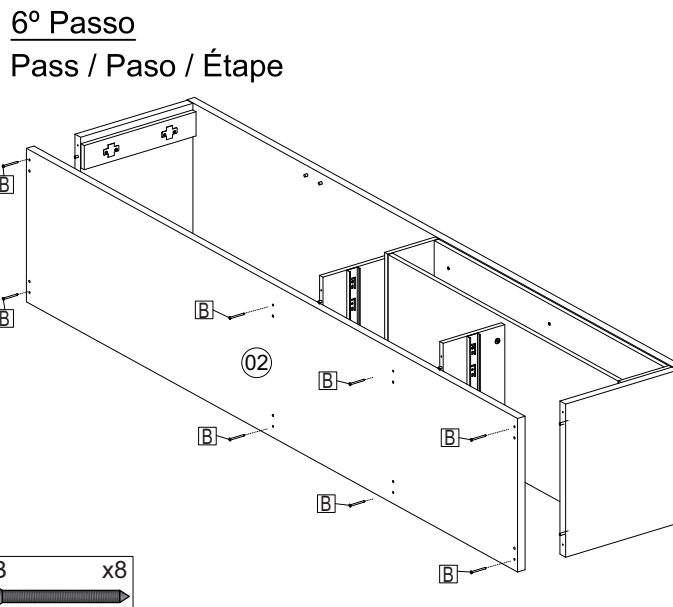
5º Passo

Pass / Paso / Étape



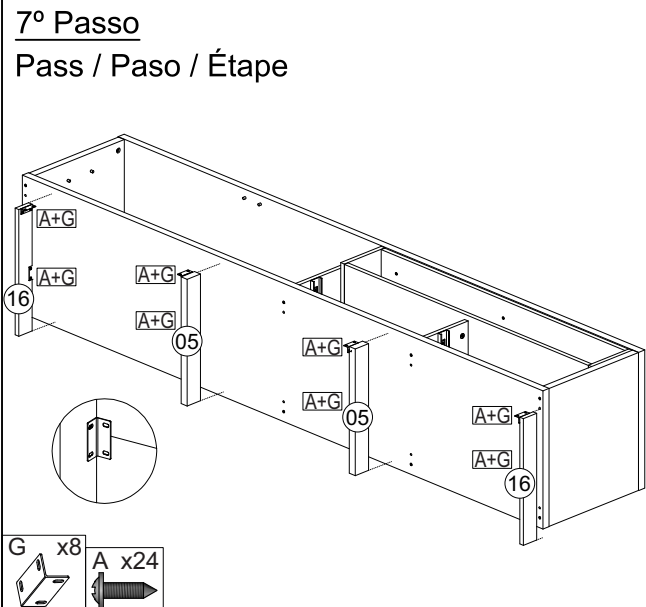
6º Passo

Pass / Paso / Étape



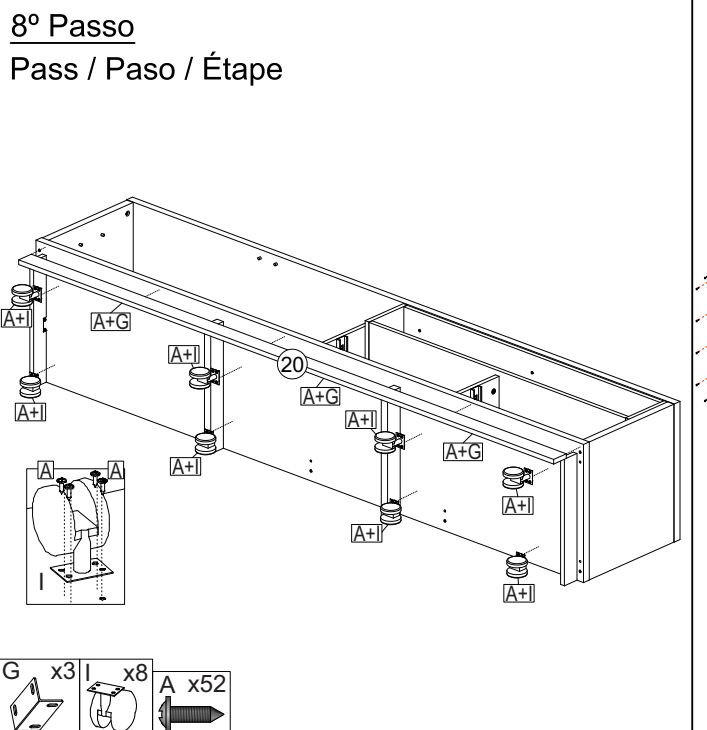
7º Passo

Pass / Paso / Étape



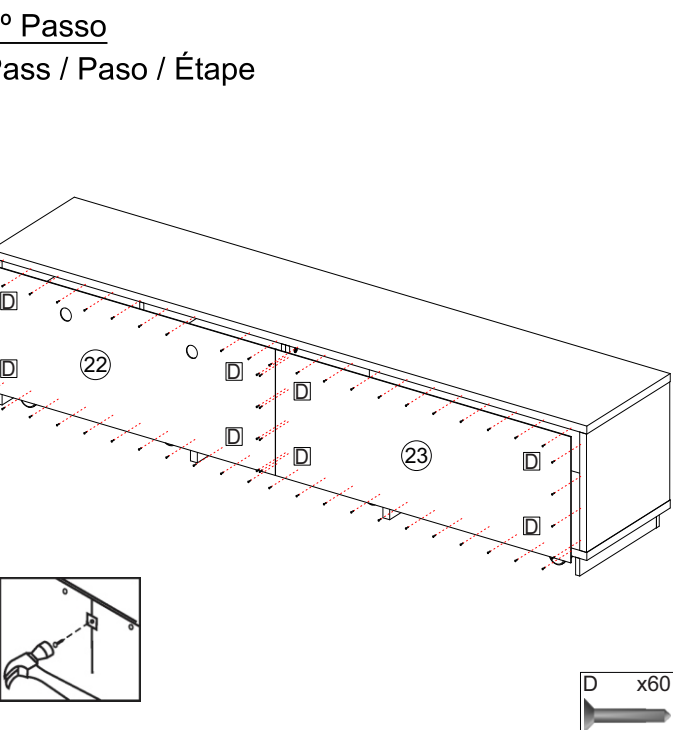
8º Passo

Pass / Paso / Étape



9º Passo

Pass / Paso / Étape



10º Passo

Pass / Paso / Étape

